



Państwowe
Gospodarstwo Wodne
Wody Polskie

VCA.550.14.2025.KK

STAROSTWO POWIATOWE W STRZELINIE KANCELARIA OGÓLNA	
Wpł.	09.05.2025
L.Dz.	5018.25.OG
Liczba załączników	
Podpis	Buuok

0A
9.5.25
26

Oława, 7 maja 2025 r.

BIURO RADY POWIATU STRZELIŃSKIEGO	
WPLYNĘŁO - WYSLANO	
dnia	15.05.2025 r.
Wg rozdziału	98

dotyczy: sprawozdania z działań podejmowanych przez Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie Nadzór Wodny w Oławie na terenie powiatu oławskiego, strzelińskiego i wrocławskiego w 2024 roku

W związku z art. 250 ust. 1 pkt. 10 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (t.j. Dz.U.2025 r. poz. 216) Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie Nadzór Wodny w Oławie w załączeniu przekazuje roczne sprawozdanie z działań podejmowanych przez Nadzór Wodny w Oławie na terenie powiatu oławskiego, strzelińskiego i wrocławskiego.

Kierownik Nadzoru Wodnego
w Oławie

Klaudia Kutera

Załączniki:

1. Roczne sprawozdanie.

Otrzymują:

1. Starostwo Powiatowe w Oławie;
2. Starostwo Powiatowe w Strzelinie;
3. Starostwo Powiatowe we Wrocławiu.

Do wiadomości:

1. PGW Wody Polskie Zarząd Zlewni we Wrocławiu;
2. PGW Wody Polskie RZGW we Wrocławiu Wydział Koordynacji Ochrony Przed Powodzią i Suszą;
3. PGW Wody Polskie Nadzór Wodny w Oławie a/a.

Sprawę prowadzi: Klaudia Kutera, e-mail: klaudia.kutera@wody.gov.pl, tel. 607 284 376

Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody
Polskie Nadzór Wodny w Oławie
ul. 11 Listopada 23c, 55-200 Oława
☎ +48 532 032 888, 532 032 889
✉ nw-olawa@wody.gov.pl

www.wody.gov.pl



Państwowe
Gospodarstwo Wodne
Wody Polskie

**Państwowe Gospodarstwo
Wodne
Wody Polskie**

Nadzór Wodny w Oławie
ul. 11 Listopada 23c
55-200 Oława

**SPRAWOZDANIE Z DZIAŁAŃ PODEJMOWANYCH NA TERENIE
NADZORU WODNEGO W OŁAWIE
NA OBSZARACH POWIATÓW OŁAWSKIEGO, STRZELIŃSKIEGO,
WROCŁAWSKIEGO
ZA ROK 2024**

Oława, maj 2025 rok

Spis treści:

- 1. Podstawa prawna sprawozdania.**
- 2. Obszar działania Nadzoru Wodnego wraz z mapą i krótką charakterystyką.**
- 3. Zestawienie gmin znajdujących się na terenie działania Nadzoru Wodnego.**
- 4. Zakres prac wykonanych na terenie działania Nadzoru Wodnego.**
- 5. Ilość i rodzaj spraw prowadzonych przez Nadzór Wodny.**
- 6. Pozostałe informacje.**

1. Podstawa prawna sprawozdania.

W związku z obowiązkiem wynikającym z zapisów art. 250 ust. 10 ustawy z 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (t.j. Dz. U. z 2025 r. poz. 216) przedstawiam Radzie Powiatu roczne sprawozdanie z działań podejmowanych w roku 2024, na terenie powiatów: oławskiego, strzelińskiego i wrocławskiego przez Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie, Regionalny Zarząd Gospodarki Wodnej we Wrocławiu, Zarząd Zlewni we Wrocławiu, Nadzór Wodny w Oławie.

Do podstawowych zadań Nadzoru Wodnego należy w szczególności:

- a) prowadzenie postępowań administracyjnych w zakresie zgłoszeń wodnoprawnych,
- b) prowadzenie postępowań administracyjnych w sprawach dotyczących zwolnienia od zakazu grodzenia nieruchomości przyległych do publicznych śródlądowych wód powierzchniowych,
- c) załatwianie skarg i wniosków, oraz prowadzenie ich rejestru,
- d) prowadzenie Biura Obsługi Klienta (BOK) oraz biura podawczego w zakresie właściwości nadzoru wodnego,
- e) monitorowanie sytuacji na rzekach i ciekach naturalnych oraz informowanie Zarządu Zlewni o zagrożeniach w sytuacji wystąpienia ekstremalnych zjawisk hydrologicznych, prowadzenie współpracy z Centrum Operacyjnym Ochrony Przeciwpowodziowej RZGW,
- f) opiniowanie przekroczenia cieków, przepustów, lokalizacji budynków, wylotów z kanalizacji, stawów, ujęć wody, zbiorników wodnych i innych obiektów,
- g) dokonywanie okresowych przeglądów wód i urządzeń wodnych,
- h) współudział w przygotowywaniu planu w zakresie utrzymania wód, urządzeń wodnych, usuwania szkód oraz uzyskiwania wymaganych prawem decyzji pozwalających na prowadzenie prac utrzymaniowych,
- i) dokonywanie odczytów wskazań urządzeń pomiarowych,
- j) utrzymywanie i eksploatacja urządzeń wodnych oraz cieków naturalnych będących własnością Skarbu Państwa - PGW Wody Polskie oraz ich nadzór nad realizacją prac wykonywanych przez firmy zewnętrzne,
- k) współpraca z jednostkami samorządowymi oraz organami odpowiedzialnymi za ochronę środowiska i gospodarkę wodną w zakresie właściwości nadzoru wodnego,
- l) zapewnienie oznakowania, utrzymywania i kontroli szlaków żeglugowych na śródlądowych drogach wodnych,
- m) współudział w zakresie nadzoru nad wykonywaniem obowiązków użytkowników obwodów rybackich,
- n) współpraca w akcji powodziowej i szacowaniu szkód powodziowych,
- o) administrowanie obiektami nadzoru wodnego.

2. Obszar działania Nadzoru Wodnego wraz z mapą i krótką charakterystyką.

Nadzór Wodny w Oławie obejmuje swoim zasięgiem głównie powiat oławski, a także część powiatu strzelińskiego i wrocławskiego. Całkowita powierzchnia obszaru objęta zasięgiem NW Oława wynosi ok 1 000,00 km².

Długość cieków na terenie administrowanym przez NW Oława wynosi ok 400,00 km.



3. Zestawienie gmin znajdujących się na terenie działania Nadzoru Wodnego.

Zarząd Zlewni	Nadzór Wodny	Powiat	Gmina
Zarząd Zlewni we Wrocławiu	Oława	Oławski	Gmina Oława
			Miasto Oława
			Jelcz-Laskowice
			Domaniów
		Strzeliński	Borów
			Wiązów
		Wrocławski	Kobierzyce
			Żórawina

4. Zakres prac wykonanych na terenie działania NW Oława.

L.p.	Gmina	Nazwa zrealizowanego zadania	Opis zadania	Wartość wykonanych prac
1	Oława, Jelcz- Laskowice, Borów, Wiązów, Żórawina, Kobierzyce	„Rzeka Odra, Lichawa, Otocznica, Oława, Ślęza, Ślęza Mała – konserwacja wałów p. powodziowych, gm. Oława, Jelcz – Laskowice, Wiązów, Borów, Kobierzyce, Żórawina, Siechnice – Nadzór Wodny w Oławie”	Brak konserwacji wałów p. powodziowych powoduje zarastanie chwastami oraz krzakami, co prowadzi do rozluźnienia darni oraz wzmożonej erozji korpusu. Ponadto konserwacja wałów p. powodziowych zapewni ich właściwy monitoring oraz zapobiegnie zakrzaczeniu obiektów.	188 000,00 zł
2	Oława, Jelcz- Laskowice, Borów, Wiązów, Żórawina, Kobierzyce	„Dozór i eksploatacja urządzeń wodnych na terenie Nadzoru Wodnego w Oławie (gm. Oława, Jelcz-Laskowice, Borów, Wiązów, Kobierzyce, Żórawina) ZLEWNIA RZEKI ODRY, OŁAWY, ŚLĘZY, WIDAWY”	Dozorem objęte były wszystkie budowle hydrotechniczne na terenie administrowanym przez NW Oława.	153 386,38 zł
3	Jelcz- Laskowice	„Naprawa przepustu wałowego – wał p. pow. W-1(L) w km 2+867 rz. Ślęzy Małej, gm. Borów”	Realizacja zadania wpłynęła pozytywnie na poprawę stanu technicznego urządzenia hydrotechnicznego oraz zwiększyła bezpieczeństwo powodziowe dla zurbanizowanych terenów miasta Jelcza-Laskowic oraz terenów przyległych.	74 800 zł
4	Borów, Żórawina	„Rzeka Ślęza, Ślęza Mała – usunięcie uszkodzeń na wałach p. powodziowych, gm. Borów, Żórawina”	Realizacja zadania wpłynęła pozytywnie na poprawę stanu technicznego urządzeń hydrotechnicznych na terenie administrowanym przez NW Oława.	147 600 zł
5	Oława	„Wp – 5 (S), W – 6 (S) – usunięcie uszkodzeń na wałach - p. powodziowych, gm. Oława”	Realizacja zadania wpłynęła pozytywnie na poprawę stanu technicznego urządzeń hydrotechnicznych na terenie administrowanym przez NW Oława.	156 000 zł
6	Oława	„W-1(OKS) rz. Odry – usunięcie uszkodzeń na wale p. powodziowym, gm. Oława”	Realizacja zadania wpłynęła pozytywnie na poprawę stanu technicznego urządzeń hydrotechnicznych na terenie administrowanym przez NW Oława.	155 000 zł
7	Oława	„Rzeka Odra, Oława, Lichawa, Otocznica – usunięcie uszkodzeń na wałach p. powodziowych, gm. Oława”.	Realizacja zadania wpłynęła pozytywnie na poprawę stanu technicznego urządzeń hydrotechnicznych na terenie administrowanym przez NW Oława.	144 525,00 zł
8	Oława	„Usunięcie worków z piaskiem z przepustów wałowych rz. Odry, gm. Oława”	Realizacja zadania wpłynęła pozytywnie na poprawę stanu technicznego urządzeń hydrotechnicznych na terenie administrowanym przez NW Oława.	17 000,00 zł

9	Oława	Usunięcie worków z piaskiem z wałów p. powodziowych rz. Odry, gm. Oława"	Realizacja zadania wpłynęła pozytywnie na poprawę stanu technicznego urządzeń hydrotechnicznych na terenie administrowanym przez NW Oława.	150 000,00 zł
10	Oława	Usunięcie worków z piaskiem z wałów p. powodziowych rz. Oławy, gm. Oława."	Realizacja zadania wpłynęła pozytywnie na poprawę stanu technicznego urządzeń hydrotechnicznych na terenie administrowanym przez NW Oława.	155 000,00
11	Oława	Naprawa poszuru śluzy wpustowej polderu Lipki-Oława, gm. Oława"	Realizacja zadania wpłynęła pozytywnie na poprawę stanu technicznego urządzeń hydrotechnicznych na terenie administrowanym przez NW Oława.	150 000,00
12	Oława	Kanał Kotowicki – interwencyjne udrożnienie cieku wraz z usunięciem zatorów, gm. Oława."	Realizacja zadania zapewniła swobodny przepływ wód w korycie cieku Żurawka oraz zwiększyła bezpieczeństwo powodziowe terenów przyległych.	49 485,34
13	Oława	„Ciek Siedlecki – interwencyjne udrożnienie cieku wraz z usunięciem zatorów, gm. Oława."	Realizacja zadania zapewniła swobodny przepływ wód w korycie cieku Żurawka oraz zwiększyła bezpieczeństwo powodziowe terenów przyległych.	95 444,05
14	Oława, Jelcz- Laskowice, Domaniów, Żórawina, Kobierzyce, Wiązów	„Usuwanie zatorów (tamy bobrowe, zatory, inne) z koryt cieków, kanałów na terenie działania NW Oława, NW Brzeg, NW Strzelin"	Zatory, tamy bobrowe oraz powalone drzewa blokowały swobodny przepływ wód w korytach rzek Zielonej, Granicznej, Młynówki Jeleckiej, Czarnej Sławki, Otocznicy, Gnojnicy, Psarskiego Potoku, Ślęzy Małej, Miłoszowskiej Strugi stwarzając zagrożenie bezpieczeństwa. Realizacja zadania zapewniła swobodny przepływ wód w korytach rzek oraz zwiększyła bezpieczeństwo powodziowe terenów przyległych.	83 613,50 zł

5. Liczba spraw wpływających i prowadzonych przez Nadzór Wodny.

Podstawa prawna: Prawo wodne z 20 lipca 2017 r. (.tj. Dz.U. 2025 poz. 216)

Kwartał	Zgody wodnoprawne na podstawie art. 397 ust. 3 pkt 3 (w związku z art. 240 ust. 5 pkt 1)	Ilość spraw wpływających do NW (wnioski, skargi, inne)
I	27	46
II	24	40
III	23	38
IV	32	51
ROCZNIE	106	175

6. Pozostałe informacje.

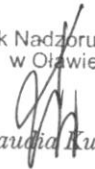
Nadzór Wodny w Oławie informuje, że zakres zadań związanych z utrzymaniem wód, urządzeń wodnych oraz pozostałego mienia Skarbu Państwa związanego z gospodarką wodną na każdy rok, uzależniony jest od otrzymywanych środków z budżetu Państwa.

W ramach prac interwencyjnych w roku 2024 usunięto liczne zatory, tamy bobrowe i powalone drzewa blokujące prawidłowy przepływ wody w korytach rzek co zwiększyło bezpieczeństwo powodziowe terenów przyległych. Ponadto w ramach szkód powodziowych usunięto uszkodzenia na wałach p. powodziowych oraz zalegające na nich worki z piaskiem. Również naprawiono poszur śluzy wpustowej w związku z wypłukaniem narzutu kamiennego dolnego stanowiska.

Nadzór Wodny w Oławie prowadzi ciągły monitoring stanu wód wszystkich cieków na administrowanym terenie. Prowadzony jest stały dozór nad wałami p. powodziowymi w celu usuwania przeszkód naturalnych, zapobiegania niszczeniu oraz dewastacji wału, budowli wałowych i szlabanów uniemożliwiających wjazd na koronę wału oraz międzywale.

Sporządziła:

Kierownik Nadzoru Wodnego
w Oławie


Klaudia Kutera

KLAUZULA INFORMACYJNA DOTYCZĄCA PRZETWARZANIA
DANYCH OSOBOWYCH POBRANYCH BEZPOŚREDNIO OD OSOBY,
KTÓREJ DANE DOTYCZA

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych osobowych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1 z późn. zm., dalej jako: Rozporządzenie) Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie informuje:

- 1) Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie z siedzibą przy ul. Żelazna 59A, 00-848 Warszawa (dalej jako: PGW Wody Polskie).
- 2) Kontakt z Inspektorem Ochrony Danych w PGW Wody Polskie możliwy jest pod adresem e-mail: iod@wody.gov.pl lub listownie pod adresem: Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie z siedzibą przy ul. Żelazna 59A, 00-848 Warszawa, z dopiskiem „Inspektor Ochrony Danych” albo pod adresem e-mail: riod.wroclaw@wody.gov.pl lub listownie pod adresem: Regionalny Zarząd Gospodarki Wodnej we Wrocławiu z siedzibą przy ul. Norwida 34, 50-950 Wrocław, z dopiskiem: „Regionalny Inspektor Ochrony Danych we Wrocławiu”.
- 3) Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą w celu wypełnienia ciążącego na administratorze obowiązku prawnego, tj. prowadzenia spraw dotyczących zgłoszeń wodnoprawnych (art. 6 ust. 1 lit. c Rozporządzenia w zw. z art. 240 ust. 5 pkt 3 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (Dz. U. z 2025 r. poz. 216)).
- 4) Odbiorcą Pani/Pana danych osobowych mogą być podmioty którym udostępnia się dane osobowe w celu wykonania obowiązku prawnego, a także podmioty, które przetwarzają Pani/Pana dane osobowe w imieniu Administratora na podstawie zawartej umowy powierzenia przetwarzania danych osobowych np. współpracujące w zakresie dostarczania lub utrzymania systemów informatycznych.
- 5) Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane przez okres niezbędny do realizacji wskazanego w pkt 3 celu, a po tym czasie przez okres 10 lat począwszy od następnego roku kalendarzowego; .
- 6) W związku z przetwarzaniem danych osobowych Pani/Pana dotyczących przysługują Pani/Panu następujące uprawnienia:
 - a) prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących, w tym prawo do uzyskania kopii tych danych (podstawa prawna: art. 15 Rozporządzenia);
 - b) prawo do żądania sprostowania (poprawiania) danych osobowych Pani/Pana dotyczących – w przypadku, gdy dane są nieprawidłowe lub niekompletne (podstawa prawna: art. 16 Rozporządzenia);
 - c) prawo do żądania ograniczenia przetwarzania danych osobowych Pani/Pana dotyczących (podstawa prawna: art. 18 Rozporządzenia);
- 7) W związku z przetwarzaniem Pani/Pana danych osobowych przysługuje Pani/Panu prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy Rozporządzenia (podstawa prawna: art. 77 Rozporządzenia).
- 8) Podanie przez Panią/Pana danych osobowych jest wymogiem ustawowym i jest niezbędne dla realizacji celów, o których mowa w pkt 3, a konsekwencją niepodania danych osobowych będzie niemożność realizacji tych celów.
- 9) Pani/Pana dane osobowe nie będą przetwarzane w sposób zautomatyzowany i nie będą podlegały profilowaniu.